

Виходить у Львові що
два (крім неділі і гр.
кат. субат) о 5-й го-
дині по полуночі.

Редакція і
Адміністрація: улиця
Чарнецького ч. 8.

Письма приймають ся
лиш франковані.

Рукописи звертають ся
лиш на окреме ждане
і за зложенем оплати
поштової.

Рекламації незапечатані
вільні від оплати
поштової

НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської”.

Вісти політичні.

(З ради державної. — Цісар і квотові депутати. — Амглійско-трансвальська війна.)

На вчерашнім засіданні палати послів вела
ся знов дискусія над подіями в Мораві. При
спростованнях прийшло до суперечки між по-
Дашинським а членами польського Кола, осо-
бливо пп. Козловським і гр. Дідушицким. Справа
знесення дневникарського стемпла не могла
ще вийти на дневний порядок палати. Стане
ся то імовірно нині, коли скінчаться наради
над моравськими розріхами, а не прийде до
яких несподіванок. З причини, що вчерашнє
засідання протягнулося майже до години 8-ї
вечером, комісія для зміни §. 14 відложила
засідання до нині. — Головним бесідником в
дискусії над подіями на Мораві був соціа-
ліст Рігер. Бесідник виступав дуже остро про-
тив становиска, яке займала в часі забурень
жандармерія і поліція. Відтак ударив на Мо-
раву за бучу, яку вони виправили під час
промови міністра внутрішніх справ. По про-
мові Рігера забирало голос дуже богато послів,
аби простувати різкі гадки висказані в цілій
дискусії. Бесідники антисемітські говорили го-
ловно о ритуальних убийствах, а ліберали і
жиди поборювали їх. Вкінці приступлено до
голосування і ухвалено наглядеть внесення Бер-
нера, аби вибрати комісію для переведення
слідства що-до подій на Мораві. Відтак о год.
8-ї вечером перервано паради і назначено слі-
дуюче засідання на нині рано.

З поля полууднево-африканської війни до-
носить: Англійці з великим тріумфом голоси-

ли, що до Ледісмес привезено 4 тяжкі кора-
бельні армати, з котрими артилерія Бурів в
ніякий спосіб не буде могла мірити ся. Тим-
часом показалося, що для тих армат приве-
зено так мало амуніції, що коли би кожда з
них дала на день 30 стрілів, то они за три
дні будуть мусіти цілком замовкнуті. Хто
знає, чи они давно вже не мовчать. Не лішше
має ся річ з амуніцією стрільного оружия. Під тим взглядом ціла африканська армія Ан-
глійців вже з самого початку була дуже зле
заосмотрена. Склади патронів в Англії були
пусті, тож відділи вислані до Африки одер-
жали амуніцію призначенну для охотників. Ще
ї в додатку в англійській фабриці патронів по-
псувалися машини, так що на кілька днів
здерговано їх фабрикацію. Але хотіть би амуні-
ція прийшла до Африки, Уайт не буде мати
з него великої користі, бо довіз до Ледісмес
відтягти. Відділ війска, що впав в руки Бу-
рів в першій більшій битві під Ледісмес, злод-
жив оружие з твої причини, що воякам вийшла
вся амуніція. Можлива річ, що з твої самої
 причини буде мусіти капітулювати цілій кор-
пус генерала Уайта. — Англійські дневники
доносять, що в Дурбані і в інших місцевостях
крутиться тьма трансвальських шпигунів. Оскі-
ди захвачено одного шпигуна в Ледісмесі.
Коли о тім довідав ся президент Крігер, мав
заявити що коли би его розстріляно, він каже
розстріляти шість полонених англійських
офіцієрів. В англійській парламенті міністер
війни заявив, що то абсурд і що Бури того не
зроблять. Судьба кампанії зависить від того,
чи Ледісмес видергнеть так довго, доки не
прийде поміч. Всі англійські війска, що висіда-
ють в Дурбані, відходять до Есткорт, положеного
на південне від Ледісмеса. Звідтам мають

ударити на армію Жубера. Концентрація ан-
глійських війск під Есткорт скінчиться коло
25-го с. м., отже конець справи залежить від
того, чи до сего часу Жубер потрапить спра-
вити ся з Уайтом. Коли до того дня Ледісмес
видергнеть, Англійці взяли би Бурів в два
огні. Англійці надіються ся, що сама концентра-
ція нової англійської армії під боком Бурів,
присилує їх залишити облогу і цофнути ся за
границю Трансвалю. Вже нині обчислюють, ку-
ди Жубер буде утікати, і якою дорогою Ан-
глійцім буде найліпше зайди до Трансвалю.
Можлива однак річ, що Жубер не скоче по-
ступати після плянів Англійців, але скріпить
Колензо, поставити там часть своєї армії, аби
здергала похід нової англійської колонії, а сам
буде дальше провадити облогу Ледісмеса.
З малої битви під Бельмонтом па південній
границі Оранії і Капплянді, де упав один ан-
глійський полковник, заключають, що в тих сто-
ронах прийде до кампанії многої поважнішої,
як ціла натальська кампанія в своїм Гленку і
Ледісмесом. Фактом є, що над рікою Оранією
Бури концентрують більші маси, котрі заняли
кілька дуже важливих стратегічних місцевостей.
Англійські власти висказують переконане, що
так Ледісмес, як Кімберлі і Мафекінг видер-
гнеть облогу, аж доки не надійде поміч. Після
англійських телеграм Бури безнастально бомбар-
дують Макекінг і Кімберлі, але не роблять ні-
якої шкоди. Одногоді відперли Англійці загаль-
ний атак Бурів на Мафекінг, з великими стра-
тами ворога. Дня 31 жовтня оранський гене-
рал Кроне мав звернути ся до командаента Ма-
фекінга з важальнем, що хоругви червоного
 хреста, які вивішують ся на те, аби неприя-
тель не стріляв на дотичний будинок, вивіш-
ні аж на кількох будинках міста, і то на та-

ПАТРИКОВЕ ЖЕНИХАНЕ.

(З ірландського — Павла Шан-Рігома.)

Патрік О'Меа вдарив з цілої сили кула-
ком по столі, що аж склянки і фляшки під-
скочили та забрікли.

— Сто дідьків з'їсте! кажу вам, хлопці, —
відозвав ся він, — коли котрий з вас велить
другому шукати для себе жінки! Хоч би сте-
ї як того не вміли, то таки лішше самому взя-
ти ся до діла.

Всі присуяли ся до него, бо вже догада-
вали ся, що він стане Ім розказувати якую
історію, а коли бувало Ірландець стане що-
розказувати, то всі слухають его з як найбіль-
шою увагою.

Та дивний то був собі чоловічок, той ри-
жий веліт, предобра душа, хоч не конче му-
жарий а рубашний та забобонний, як рідко хто,
от як правдивий потомок давніх Ірландців.
Коли побачив, що всі его слухають, отворив
свій рот, такий, кажу вам, рот, що Господь
Бог, видно, на обох его кінцях аж уха поста-
вив, як би хотів сказати: Тут вже ему конець!

Патрік налив собі спору чарку горівки,
котра від разу щезла десь в его бездонні гор-
ї. Відтак пригладив собі вус рукою і став
говорити:

— Ви знаєте, — каже — хлопці, що я

бувало ніколи не бігаю за якою там спідничкою та що волів взяти фляшину за шийку, як обнати яку дівчину. А все-ж таки і я, як то кажуть, добре пошив ся....

То було в Донегаль. Я і кількох добрих
товаришів припініли ся одного разу, та вер-
тали вже над самим ранком домів. Там, де
скручується дорога, що іде до млина старого
О'Бріена, споглянув я на млин, на то мале
зовсім кругле віконце, на котре я до сей пори
ніколи й не поглянув. Ну, та вгадайте, що я
побачив того дня в тім віконці?

Красненський вишиваний чипчик, а під
чипчиком повно чорненських кучеріків, що так
лиш розсакакували ся від вітру, та оченята. Ох ті оченята! Задертий носик і губоньки, але
бо то й губоньки! Кажу вам, я лиш витрішив
очі і став як оставлій.

А то у вікні стояла Касуня Брінівна,
мелникова донька, що саме день перед тим
прийшла була в Бельфасту, де два роки слу-
жила за покоївку.

Коли ще була малою, замашеною дівчинкою,
то ми обов'язкали вибирати гнізда в лісі,
а тепер я би єї був і не спізнав.

Касунка вже давно відступилася була від
вікна, а я все ще стою як закаменій, аж тут
мене хтось рукою по плечі. Я оглянув ся та
побачив Михася Флянегена, парубіку, що то
бувало кого лиш уздрить, то зараз каже собі
платити горівки, або зичить у него хоч пів
сороківця.

— А се що, старий Петре — каже він —
чи не рахуєш ти може вікна в старій млині?

Я щось сказав, вже сам не знаю, що, а
Михась, хитра голова, сьміється мені в очі.

— Я би — каже — заложив ся, що ти
Касю побачив. Гарна дівчина, що, може не
правда? Тож і ти собі не аби який. Коли то-
бі дівчина голову завернула, то най тобі єї
назад відверне.

Сватай! лиш не надумуй ся довго. Касу-
ка лише що від вчера дома а вже круться
коло неї і Федь і Давид, і Тимко....

Добре то кажуть: „Що на серци, то й ви-
живиці“. Не було що діяти, і я тому поганцева
Михасеві зі всем звірив ся.

— Та коли бо, видиш, — сказав я зіт-
хнущи, — не здобуду ся мабуть на стілько
відваги сказати Каси, що у мене в серци.

— Ну, то здай ся на мене.

— На тебе?

— Таж кажу, на мене! Я то знаю, як
собі в дівчатами заходити. Не жури ся, я так
поведу діло, що аж подивуєш ся; хиба би сам
чорт вмішав ся, щоби я дівчини не підмовив.
Але ти мусиш мені помагати.

— Ну, та то вже знає!

— Отже добре. Але насамперед — ти чей
знаєш ту пословицю, що маленькими дарунками
піддержуєсь дружбу — они викликають
та й, розумієш, піддержують любов. Дай же
мені, кілько треба, аби я купив тоту червону

Передплата у Львові в агенції днівників пасаж Гавсмана ч. 9 і в ц. к. Староствах на провінції:
на цілий рік зр. 2·40
на пів року " 1·20
на четверть року " 60
місячно . . . 20
Поодиноке число 1 кр.
З поштовою пере- силкою:
на цілий рік зр. 5·40
на пів року " 2·70
на четверть року " 1·35
місячно . . . 45
Поодиноке число 3 кр.

ких, в котрих нема ні ранених, ні недужих. Окрім того оранський генерал жадує ся на динамітові міни і на те, що мешканців міста уживають до борби. Командант Мафекінга дав на те відповідь, що Мафекінг має три становиска червоного хреста. Динамітоні міни оправдує подібними слухаєми зі сторони Бурів. Мешканці міста боронять лиши свою власність а не беруть участі в війні. Бури рішили бомбардувати місто з подвоєною силою.

Дещо про виховане сільських дітей.

В господарській газеті: „Der praktische Landwirt“ подає Ал. Фіц ось які гадки про виховане дітей:

„Щоби хтось не гадав, що я ставлю ся односторонньо, егоїстично на становище учителя, бо я сам учитель, мушу сказати, що я не учитель, але простий собі хлібороб-селянин.

Після катехізму, як звістно, єсть множество гріхів, легких і смертельних. До сих по-слідних належить безперечно той, коли хтось через апій примір виховув власні діти на лютих, безсвітніх людів. Зробити діло штуки може лише рука артиста, але щоби єго знищити, досить лиш, щоби єго замастила чиєсь злобна рука. Один великий педагог порівняв раз душу дитини в чистою, гладкою плитою воськовою. Впливи зверха лишають щораз більше слідів на вій, аж плита вкорює ся самими знаками. Певна річ, що до якоєв міри можна присвоїти дитині благородні прикмети характеру. Але як можемо від дитини сподівати ся чувства чести і моральності, коли они що дні в домі своїх родителів слухають найпростакуватіші, найбезвстидніші слів і бесід, коли родителі не мають сорому в очах дітей робити то, чого діти не повинні внати? Виходить майже на таке, як коли буде суди в краю допускали ся білого дня в очах всіх найбільших злочинів, а на другий день хотіли судити людей за маленькі провини. Хто ж має пошанувати закон, коли судия краде?.... Тож той прокляте злого діла, що з него лише щораз більше злого виходить. А то прокляте засіва-

ють родителі в чисту душу своїх дітей. Оно розрастася відтак в соторо, росте буйно і переходить в покоління на покоління, але спадає в двоє тяжко на голову виновника. Якій-же красний образ представляє діяльні родини! Кому ж не знана тата готова до пожертвування любові родителів, де дідо і бабуля, родителі і діти сидять мірило при однім столі? Де так діє ся, там аж любо побуди. Старі помагають молодим радою, а ті знов відплачують ся привязанем повним любові. Але як часто сей маленький образ зміняє ся на поганій?... Коли уважний чоловік іде через село і дивить ся на громадку дітей, що грають ся на улиці, то раз на перший погляд пізнає, які виховані они мають, та зможе виробити собі поняття о тім, як виглядає в неодній сільській хаті, та її буде міг згадати ся, які суть відносини межи школою а домом. От ми й дішли до важкої точки: Школа! Школа а дім. Щож відповідівши, як щоби они в згоді працювали над вихованем дітей. Але яка то згода, коли учитель зганить щось дітей, а родителі за то похвалять? Де тоді повага учителя, коли дома відзываються ся о учителю в погородю і стараються ся понизити єго в очах дітей? Хиба ж дитина, що наслухала ся всего злого про учителя, буде мати довіру до него. Сумні суть відносини, де діти позволяють собі робити уваги о своїх учителях. А дитина, що не з любовю віддана своєму учителеві, що ставить ся проти єго, буде опісля ставити ся і против родителів, против майстрів, против права і порядку, против суспільності і держави.... Горе, коли діти знають, що учитель в сей або той спосіб не съміє карати! Я припускаю, що учителя перенесуть пераз на посаду, де богато розпустних, простакуватих учеників, дітей без чувства. Із злой кляси з обичаїв они не роблять собі нічого; писати за кару не хотять, сидіти за кару по школі — тому знов родителі противні, та біжать зараз на скаргу до місцевої ради шкільної, або таки ганьблять учителя публично, ба ще й грозять побитем. Правда знов, що бувають і учителі, в котрих в 17-ім століттю були би були ліпші панщинні атамани, як учителі. Та їх учитель повинен сповнити обов'язок супротив дому дитини. Учителі повинні відійти і завсіді старати ся впливати ублагороднюючи, що покинен

вгорда ставати на боці від людів в селі, іти помежи них і учти та ублагородяти, іти разом з народом. В малих громадах повинен учитель бути майже духовною головою громади.

Новинки.

Львів дні 17го падолиста 1899.

— На будову церкви в Рикові (пов. золочівського) дість кружок драматичний селян два представлення в сали театральній міста Золочева; іменно: дні 23 падолиста с. р. буде відграна мельодрама „Тимко Карапль“ Іс. Мілловского, а дні 30 падолиста „Бідна на съвіті“ напечена драма Ф. Я. Луцика.

— Дирекція „Краєвого Союза кредитового“ стоваришена зареєстрованого в обмеженою порукою у Львові, запрошує отсм до приступлення в члени стоваришена. Членами „Краєвого Союза кредитового“ можуть бути особи фізичні, як також товариства, громади і братства церковні. Один уділ члємський 25 зл. Кождий член може мати більше уділів. При складаню першого уділу належить вложить вписове на резервовий фонд в квоті 1 зл. — „Краєвий Союз кредитовий“ приймає вкладки ощадності в довільний висоті і опроцентовув їх $4\frac{1}{2}\%$, та уділяє кредиту руским товариствам кредитовим на $5\frac{1}{2}\%$. Інші особи можуть користати з кредиту в „Краєвім Союзі кредитовім“ на 7%. Льокаль „Краєвого Союза кредитового“ у Львові: Ринок ч. 10 І. поверх (дім „Просвіти“). Години урядові: від 11 перед полуднем до 1 по полудни кожного дня окрім неділі і руских свят. Дирекція.

— З Городка пишуть: Дні 13 падолиста с. р. (в неділю) вечером відбудеться в Городку аматорське представлене, на котрім відграно комедію Григ. Григорьевича „Тато на заручинах“ і комедію „Так думаю я“. Виконане тих щук виконала міщанська молодіж з найбільшим артистом під режисерією п. І. Танавского. Не жалував він труду і праці, щоби молоді сили освоїти він сценою і вивчити їх належите ролі, і сам своєю

хустку, що висить у вікні в крамі Сури Бобалихи. Дам єї Касі і скажу, що то від тебе.

Ще того самого вечера прикривала червона хустка кучерики Касі. Михась Флянаган наказав мені строго, щоби я сам, борони Боже, не показував ся, але відтак прийшов сам до мене дуже урадований і все мені розповів.

— Ми виграли! — сказав він. — То була знаменита гадка купити хустку. До трох неділі поставиш на своєм. Але слухай мене, я тобі добре раджу, сиди тихо дома та кури люльку. Коли я Касі вже все розкажу і она пристане на то, аби святів слати, то я прийду до тебе і тобі скажу.

— Дякую тобі, мій добрий Михасю!

Так минуло кілька днів зовсім в спокою. Аж одного дня рано приходить Михась з похатником, що носив в коробці на плечах всілякий бариш та ходив від села до села. Ми вибрали у него пару ковтків, красну срібну пряжку до пояса та спинку до волося з великою кораловою головкою. Все то заніс він Касі ще того самого вечера і сказав, що то від мене, а она — так бодай Михась говорив — була дуже рада в моого дарунку.

І був так рад з тої прислуги моого товариша, що таки силоміць упхав ему люльку, котру купив у похатника за сороківця і сім дутків — він, той похатник, таки присягав ся, що купив єї за ті самі гроші.

Більше як місяць посылав я так через того дурисьвіта Михася, лихо би єго взяло, мої Касуни один дарунок за другим. То чипчик з довгими синими стрічками, то знов хороші черевички, то відтак рукавички написані перлами та всілякої всячини, що аж годі би наслухатись, коли б я вам став все то вичисляти.

А Флянаган каже мені за кождий раз, що она мене чим раз дужче любить, і користає з тої нагоди, щоби залити собі горло та набити люльку.

Я слухав єго та не виходив й кроком з хати; сиджу та курю люльку та лише думаю собі, який то я буду колись щасливий. Аж раз вечером около 7 години вітне до мене до хати Михась.

— Чуеш — каже — Патрику, коли ти дійстно любиш Касю, то прийшла пора дати на то доказ.

— Який доказ? — спітав я та аж спрясся, бо она таки дійстно щось мені відіяла.

— Слухай: Каська готова вийти за тебе, але єї старий, мельник, має бачу, щось іншого на думці. Але есть і на то спосіб.

— Який спосіб, кажи скорше, Миханю! Коби ти знат, як ти мене тии мучиш.

— Та бо зажди, послухай... Але принеси, насамперед горішки... при фляшині якось ліпше балакає ся.

За кілька хвиль сиділи ми вже за столом і Михась розповідав мені, що маю робити: ні більше, ні менше лише викрасти дівчину.

Я то зараз зміркував, що то не така легка річ, бо я, бачите, й з роду вже не конче був съміливий і не знат, як то заходити собі в дівчатами. Але горішка, котрої Михась не жалував, додала мені поволи відваги.

— А колиже Кася буде готова зі мною втікати? — спітав я.

— Завтра вечером о одинадцятій годині.

— Добре, згода! — відповів я рішучим голосом. — З тебе добрий товариш, Михасю, я тобі того не забуду.

— Фляшина вже порожна, — відозвав ся Михась — іди, принеси ще горішки, старий Петре.

І ми стали знов пити, бодай я пив, як я собі відтак нагадав, то він лише мені заєдно наливав.

— Але то ще за мало — казав Михась, говорити: згода! Треба ще й придумати спосіб, як би то зробити.

— Я бодай не виджу ніякої трудності.

Втечу в Касею, а за два, три дні вернемо назад, кинемося старому до ніг, а він нас посварить а відтак і простить нам.

— А що буде коли мельник оглянеть, що єго донечка втекла, та сяде на коня? Здогодити вас а тогди все пропало, сказав Михась призадумавшись.

Мельник мав, бачите, в цілім Донегалю найкращого коня. От і настав немалій клопіт, що робити.

— Маю вже спосіб, як тобі порадити — сказав Михась, наливачи мені знов горішки, — питане лиш, чи буде у тебе на стілько відваги аби так зробити.

— Хоч би прийшло боротись і в цілим съвітом за Касю, то буду, сказав я, та аж тріснув чаркою об стіл, а Флянаган чим скоріше знов єї налив. А відтак нахилив ся до мене та став шептати до уха:

— Тобі треба лиш добути Біль-О'Доного-вого коника!

Аж мороз пішов по мені, коли він мені сказав і я мусів знов аж дві чарки горішки випити, аби набрати відваги. А треба вам знати, що той Біль-О'Доног за королевої Елізавети торгував кіньми і єго кинули разом з двайцять кіньми з самого вершка скали в озеро. З тої пори проживав Біль в своїми кониками на самім дні озера і они годують ся самим очертати та суть найкращі коники на цілім съвіті. Маєте знати, що тоті коні зовсім не такі, як звичайні, та їх ніхто в людій не міг доси підійти до них, коли они бували вийдуть в місячну ніч з озера пасти ся на березі. Ніхто їх навіть не видів, але видко сліди по них на сусідніх полях, бо геть чоспакають звіже. Ніхто не любить о них навіть говорити, але я того вечера, як сказано, набрав такої відваги, що раз!

— Михасю, — питаю, — а знаєш же ти спосіб, як би того коника зловити?

— А вже-ж, що знаю, — каже, — та чей

грою поривав до загального съміху. Молоді аматори впевні вивизалися з своєї задачі і вдеволили публику, переважно місцеву руску інтелігенцію. Дехід на цілі читальні міщанської був не злив.

— Виставу християнів вже замкнено оногди вечером (в салі „Народного Дому“) при звуках військової оркестри, при чим роздано нагороди: золоті, срібні і бронзові медалі та похвалні листи. Виставу звиділо звіж 3000 осіб. За найкрасішу християнів призначено відміну „Мме Egmont Roget“ о зеленій красці, годівлі п. М. Волинського.

— Цікавий процес. Перед судом в Мільвокі, в північній Америці, веде ся процес панни Клаєн Гребнер, дочки тамошнього горожанина против міста Мільвокі. Панна Гребнер жадає відшкодування за то, що упала на зле уложені хідники.

— Циклісти-убийники. Часопись *Tagespost* в Градци доносить: Дня 12-го с. м. вночі недалеко місцевості Гесгінг здібалися на дорозі служчано циклісти з ідучим фіакром. Між ними прийшло до суперечки, під час якої циклісти добули револьвери і стріляли в напрямі повоза. Від стрілів одна особа в повозі погубила на місці, а дві в тяжко ранених; фіакер також покалечений. Циклісти відтак від'їхали, а вислідити їх досі ще не удається.

— Діти на війні. Так у війську Бурів, як і Англичан можна подібати доволі часто маліх хлопців, що в трубачами, або розносять ладунки. Трансваальські школи пусті, бо хлопці в висших класах від 12—14 років пішли в поле враз із батьками, воювати „mit ferdamende engelsche Kerls“, як они привикли від давна вже називати „членно“ Англичан. Діти з міст ідуть в авангардою, седанські діти на конях в середині війска. Такий хлопець не дівгає вправді карабіну, але в обсиленій від голови до ніг набоями і в часі битви доставляє амінущій. І Англичанам не бракує на таких героях. Не маємо тут на думці тих темних, мрачних людей з лондонських закутків, що за марній шимні рекрутуються під військовий пропор, але справжніх, молодих героїв. Одним з найцікавіших епізодів із справовдань про боротьбу під Ельандслагт був напад трех Бурів на малого трубача з 5-го ірландського полку піхоти. Гожий сей хлопець положив трупом всіх трьох напастників одного по другому. За сей геройський вчинок обносили его товарищи по цілі таборі. Називався він Джон Шурльюк. Вступив до полку труба-

ром в 14-му році життя 24 серпня 1897 р., а в 1900 р. відкомандовано его до полудневої Африки. Його батько служив давніше в тім самім полку. По смерті батька віддано его до королівської військової школи в Дубліні, де, як сам каже, пережив богато щасливих хвиль і навчився вірно служити королеві. Найбільшою його амбіцією було вступити до 5-го полку лянсіерів. Равв ся все до заморської школи, хоч жалко ему було розлучитися із коником „жаком“, що вибігав все на його голос із стайні по бішкоопти. Нарешті таки виїхав. Є се справжній тип британського жовніра, гордого, що служить королеві. Його мати, загоріла англійська патріотка, пережила вже неодну щасливу хвилину в житті.

— Найстаршим чоловіком в Європі був померший в Вацові, на Угорщині в 141-му році життя якийсь Деффорд, що служив у війську до 90-го року життя. До послідніх днів був цілком притомний і працював вже як столітній старець при будові бульвару над берегом Дунаю. Деффорд уродився в дні сімнадцятих років у родині цісаря Йосифа II. Моцарт мав тоді два роки, а Шіллер прийшов на світ о рік пізніше. Коли уродився Наполеон I. мав Деффорд 11 років. Столітній цісар Вільгельм I. застав Деффорда вже здійм чоловіком.

— Географічний конгрес в Берліні. На останнім, шостім з ряду міжнароднім географічним конгресом в Лондоні в 1895 р., назначено місцем слідування конгресу Берлін. Берлінське географічне товариство заняло ся підроюєю справою. Учасників конгресу поділено на дві часті: членів (*Mitglied*) і учасників (*Theilnehmer*). Члени складають по 20 марок і можуть бути ними такожини як і жінки, учасники платять по 10 марок і можуть бути ними лише жінки в товаристві мужчин. Теперішній конгрес числиє після виданої недавно лісті коло 1500 учасників. Помимо такого численного збору, панує взірцевий лад та порядок. На засідання конгресу відстулоено географічному Товариству будинок пруського сойму. Протекторат над конгресом обняв князь Альбрехт пруський. До комітету належить кілька національних предсідателів, між іншими бельгійський король, князь Валлі, німецький канцлер Гогенцольєр і т. д. Дійсним предсідателем конгресу є цеперішній предсідатель берлінського гео-

графічного Товариства гр. Ф. Ріхгофен, професор географії в університеті. Предсідателі географічних товариств різних держав, з почетними заступниками предсідателів конгресу. — Програму конгресу становлять засідання членів з відчитами і науковими прогульками. Засідання відбуваються муться день-у-день рано і пополудні, а в неділю, що випаде на час конгресу, відбудеться кілька прогульок. Перед полуднем відбуваються муться загальні засідання, а пополудні лише поодиноких груп. Відчити можуть бути оголошенні в німецькій, французькій, англійській або італійській мові. Відчит не повинен тривати довше над 20 хвилин, а в дискусії над відчитом кождий бесідник має право говорити лише 5 хвилин. Богато відчитів різних прем'єр-міністрів буде посвячених виключно справі управильнення мірівас. Перше засідання було посвячено виключно познакомленню членів, що прибули до соймового будинку, в середу 27 вересня. Всюда панує съвяточний настрій. Члени дістали конгресовий знак, артистично оброблений в металі, зі слідуючою латинською написю: „Geographorum conventus VII. Barolini 1899. Terra magina“. Крім цього вручено членам конгресу дарунки, як книжки, альбоми, мапи, у більшій часті великої артистичної і наукової вартості. Місто Берлін жертувало науково оброблений провідник по Берліні з ілюстраціями, фірма Греве альбом Берліна; Густав Міллєр, картограф пруського топографічного бюро, прислав точний план Берліна, виданий берлінською фірмою Беткого і Райса. Географічне товариство дало від себе справовдане з наукової вправи: „Die deutsche Tiefsee Expedition auf dem Schiff „Valdivia“ 1898—1899“.

— Помер о. Йосиф Онішкевич, съвященик ювілат, парох в Серпках, декан рогатинського, в 79-му році життя а 53-му съвященства.

ГОСПОДАРСТВО, ПРОМИСЛ І ТОРГОВЛЯ.

— Ц. к. Дирекція земельниць державних оповіщувачів: Отворене земельниці льокальності Делятин—Коломия—Стефанівка. Земельниця льокальна Делятин—Коломия—Стефанівка зі станицями від перестанками: Делятин місто, Ланчин, Саджівка, Товмачик, Раківчик, Підгайчики, Гвоздець, Вікно, Городенка двір, Городенка місто, Ясенів польський і Бабин—Серафінці буде передана до прилюдного ужитку дня 18 падолиста 1899. Станиці Ланчин, Товмачик, Підгайчики, Гвоздець, Вікно, Городенка двір, Городенка місто і Ясенів польський уряджено для загального руху в віміккою матеріалів вибухових, перестанок і ладівню Бабин—Серафінці для руху особового і обмеженого пакункового, як також для товарів в наборах ціловозових. — Перестанки Делятин місто, Саджівку і Раківчик отворено для руху особового за оплатою належитості в поїзді і для обмеженого руху пакункового.

Галицько-угорський рух вспільний. З днем 1 січня 1900 увійде в життя нова тарифа часті 11. зшитка 4 на місце тепер обов'язуючої 4 зшитки тарифової для повисшого руху.

ТЕЛЕГРАФИ.

Берлін 17 падолиста. Цісар Вільгельм виїздить сьогодні до Англії, де перебуде 7 днів.

Лондон 17 падолиста. В Д'Урбані розійшлася поголоска, що дня 9 с. м. погиб в битві під Ледісмес ген. Жубер. Міністерство війни не одержало доси потвердження тієї вісти. — Бури бомбардують Ледісмес дальше.

Відень 17 падолиста. Вчера відбулося засідання бюджетової комісії. Розділено на нім реферати, але лише між членів правиці.

За редакцію відповідає: Адам Креховецький.

здобудеш ся на стілько відваги?

— Чому би ні? Псебачиш!

— Ну, колиже так, то послухай, що тобі скажу. Ти чей знаєш, що Більові коники виходять на пашу, аж воли на дворі стане зовсім темно. Нані як раз найдішша пора до того. Сковайся за верби над берегом та пильчуй. Скоро побачиш коня, так зараз скачи на него, вложи ему уздечку і держи аж до рана; кінь в переліку ані не рушить ся. Коли сонце піде, то кінь аж осіліше від его съвітла, а тогди вже будеш міг спокійно завести его до дому і вчором втечете на нім обое в Касею.

— Добре, Михасю, ході! Іще по чарці за здоров'я Касі.

* * *

В кілька хвиль опісля були ми вже над озером. На дворі було так темно, що ми аж мусіли за руки держати ся, щоби один від другого не загубився.

— Маєш щастє, Петре, — шепнув мені Михась до уха, — я присяг би, що Більові коні вийдуть нині пасти ся. Сковай же ся тут і не руш ся, доки іх не побачиш.

Михась попрощався зі мною і пішов але за хвилю завернувся.

— Петре, — каже, — я забув найважливішу річ. Маєш гроши при собі?

— Маю, — кажу. — Я все ношу гроши при собі, бо бою ся ліпшати іх в скрині.

— От нещастя! — каже на то Михась. Хибаж ти не знаєш, що при такім ділі не можна мати гроши при собі. Більові коні мають, кажу тобі, такий нюх, що зараз занюхають білі гроши.

— Щож тут діяти?

— Проста річ. Дай сюди мошонку з грішкою, я тобі скховаю. Я би все зробив для тебе, мій Петрушю!

Признаю ся, що мені зробило ся на хвильу якось мармотно, бо у мене в мошонці буде лягти талірів, вісім сороківців і сім дукатів,

але я таки не надумував ся довго і дав іх Михасеві, а той зараз щез з грішкою, що могли мені лише пошкодити.

Сам вже не знаю, як довго я там сидів, але вже так довго, що мені аж остохидло, бо я нічого не видів, а студено було так, що аж трохи душу не витрясло з мене; але я сидів і надслухував, скоро лише що трошки в очерті зашестіло. Аж нараз... вже не богато було потреба, аби я був замерз, чую, що плюснуло по воді. То певно Більові коні! Вилажу в поїзді вербі і мені вдається, що ось виджу ніби якогось коня перед собою. Раз, два! і я вже сидів на нім і закинув на него уздечку; лиши міркую, що мені якось твердо на нім. Так сидів я на нім кілька годин і не рушився.

Наконець стало світати. Чим ясніші ставали на дворі, тим дивніший здавався мені той кінь підомною. Не знаю, чи від горівки, чи від чого, стало мені дуже шуміти в голові і я примкнув очі. Коли іх відтак отворив, то був вже білий день і я сидів як пан, — не на зачарованім коні, а на пни з верби, що виставав з воді.

З соромом і майже закляклив від студени вернувся я домів, дістав горячки і так перележав цілий тиждень без памяті. Коли я відтак подужав, перше, що я довідався, було, що Михась з Касею втекли до Америки. Мойми дарунками, бачите, приєднав собі дівчину, підмовив її і того вечера, котрого я засів був на Більового коня, они обое пустились на мельниковім коні в широкий съвіт. Мойми грішми заплатили собі ще дорогу до Америки....

Тож то кажу вам, хлопці, що коли хто з вас побачить мене, щоби я бігав за якою дівчиною, то най мені съміло скаже в очі, що я дурак.

Сердега Патрик потягнув ще тричі із склянкою а відтак виляв і решту в горло. Так то потішав ся він в своїй нещасній любові....

І Н С Е Р А Т И.

Для Львова і Галичини
 головний склад і експедиція
WARSZ. TYGODNIKA ILLUSTR.
 находит ся
 у Львові, в пасажу Гавсмана ч. 9.
Агенція дневників і оголошень
 приймає також
 пренумерату і оголошення до Warszawskого Tygodnika Illustr.

Інсерати

(„оповіщеприватні”) до „Газети Львівської”, „Народної Часописи”, і всіх інших часописів приймає виключно ново отворена „Агенція дневників і оголошень” в пасажу Гавсмана ч. 9. Агенція ся приймає також пренумерату на всі дневники країні і заграниці.

Ново отворена
Агенція дневників і оголошень
 у Львові, пасаж Гавсмана ч. 9.

принимає

О Г О Л О Ш Е Н Я
 до всіх дневників
 по цінах оригінальних.
 До
 „Народної Часописи” і „Газети Львівської”
 може приймати анонси виключно лише Агенція.

ПОБІЛЬШЕНЯ ФОТОГРАФІЙ

Щілком вірні оригіналови аж до природної величини артистично виготовлені. — В паспарту.

Ціна за портрет величини 37x45 см. разом з портом і опакованем **5 зр. 10 кр.**, в хороших рамках **9 зр. 60 кр.** (аж до 5-тьох клір. франко).

Замовленя приймає **А. ЛЯНДОВСКИЙ**
Львів, Пасаж Гавсмана.

Ново отворена Агенція дневників і оголошень

Пасаж Гавсмана ч. 9,

приймає оголошення до всіх дневників

і також пренумерату на всі часописи країні і заграниці.